

Z á p i s n i c a

zo 17. riadneho zasadnutia Mestského zastupiteľstva mesta Trnava, ktoré sa uskutočnilo dňa 6. septembra 2005 v konferenčnej sále trnavskej radnice _____

- 2 -

Mestské zastupiteľstvo mesta T r n a v a

Z á p i s n i c a

zo 17. riadneho zasadnutia Mestského zastupiteľstva mesta Trnava, ktoré sa uskutočnilo dňa 6. septembra 2005 v konferenčnej sále trnavskej radnice _____

Prítomní: Ing. Bošňák, primátor mesta 27 poslancov MZ mesta Trnava Ing. Holkovič, hlavný kontrolór Mgr. Keleši, náčelník mestskej polície Ing. Tibenský, prednosta MsÚ 9 vedúcich odborov mestského úradu vedúci kancelárie primátora mesta 2 vedúci úsekov mestského úradu 4 zástupcovia

mestských organizácií 9 riaditeľov základných škôl riaditeľ CVČ tlačový tajomník zapisovateľka

P r o g r a m :

a) Otvorenie 1) Majetkové záležitosti 2.1) Predaj bytov 2.2) Predĺženie splátkovania kúpnej ceny za byt 3.1) Návrh na zmenu Zriaďovateľskej listiny Strediska so- ciálnej starostlivosti, V.Clementisa 51, Trnava 4.1) Plán kontrolnej činnosti Útvary hlavného kontrolóra mesta Trnava do 28.2.2006 5.1) Urbanistická štúdia Obytný súbor Trnava - Kočišské

- 3 -

6.1) Správa o uskutočnených metódach a postupoch verejného obstarávania v I. polroku 2005 s hodnotou predmetu ob- starávania tovarov a služieb nad 500.000,- Sk a prác nad 1.000.000,- Sk 7.1) Informatívna správa o umiestnení žiakov základných škôl v šk. roku 2004/2005 v zriaďovateľskej pôsob- nosti mesta Trnava na stredné školy 8.1) Správa o činnosti Mestskej polície mesta Trnava za obdobie od 1.1.2005 do 30.6.2005 9.1) Plnenie uznesení Mestského zastupiteľstva mesta Trna- va, ktorých termín plnenia je do 18.8.2005 10.1) Súhlas mesta Trnava na zabezpečenie spolufinancovania projektov Trnavskej optickej metropolitnej siete /TOMNET/ 11) R ô z n e 12) Interpelácie poslancov mestského zastupiteľstva 13) Rekapitulácia uznesení 14) Z á v e r.

17. riadne zasadnutie Mestského zastupiteľstva mesta Trnava otvoril a viedol Ing. Štefan Bošňák, primátor mesta. Privítal prítomných poslancov mestského zastupiteľstva a ostatných prizvaných.

Skonštatoval, že na zasadnutí je prítomných celkom 19 poslancov mestského zastupiteľstva. Mestské zastupiteľstvo bolo uznášaniaschopné. (V priebehu rokovania sa zvýšil počet poslancov na 27.)

Z neúčasti na rokovaní mestského zastupiteľstva sa písomne ospravedlnili poslanci MZ Ing. Ján Albert a Michal Okruhlica. V priebehu rokovania písomné ospravedlnenie doručil i MUDr. Ivan Varga.

Za overovateľov zápisnice zo 17. riadneho zasadnutia mestského zastupiteľstva boli určení poslanci mestského zastupiteľstva páni Eduard Čechovič a Jaroslav Kralčák. - 4 -

Na zasadnutí bola overená zápisnica z rokovania mestského zastupiteľstva, ktoré sa uskutočnilo dňa 28. júna 2005. Overovatelia zápisnice MUDr. Božena Štegmánová a Mgr. Ján Žitňanský konštatovali, že obsah zápisnice sa zhoduje s priebehom rokovania.

Mestská rada mesta Trnava do pracovného predsedníctva určila poslancov MZ: MUDr. Boženu Štegmánovú a Ing. Karola Česneka. Na zasadnutí mestského zastupiteľstva boli do pracovného predsedníctva doplnení poslanci MZ: Ing. Tomáš Báňas a a Stanislav Hric.

Mestská rada odporučila za predsedu návrhovej komisie Ing. Ludovíta Dauča, poslanca MZ. Na zasadnutí mestského zastupiteľstva boli za členov

návrhovej komisie navrhnutí poslanci MZ: Ing. Blažena Královičová a Ing. Augustín Pullmann.

Pripomienky k zloženiu návrhovej komisie neboli vznesené. Kontrolný súčet poslancov MZ: 17. Hlasovaním (17:0:0) bolo jej zloženie schválené.

Mestská rada mesta Trnava na svojom zasadnutí dňa 30. augusta 2005 odporučila nasledovné úpravy v programe rokovania mestského zastupiteľstva:

a) zaradiť do programu rokovania v rámci majetkových záležitostí materiál č. 1.23 - Odkúpenie pozemkov v k.ú. Zavar pod energetickými zariadeniami a následný odpredaj pozemkov aj energetických zariadení spoločnosti Západoslo- venská energetika a.s.

b) zaradiť do programu rokovania ako materiál č. 11.1 - Informatívnu správu o postupe riešenia žiadosti obchodnej spoločnosti FC Spartak a.s. Trnava a návrh ďalšieho postupu. - 5 -

Hlasovaním (21:0:0) boli schválené odporúčania mestskej rady k programu rokovania mestského zastupiteľstva. Hlasovaním (22:0:0) bol schválený celkový program rokovania mestského zastupiteľstva.

Postupne boli prerokované písomné materiály, ktoré boli zaradené do programu rokovania mestského zastupiteľstva:

Materiál č. 1. Majetkové záležitosti

Spravodajca MR: pán Eduard Čechovič

č.1.1. Predaj pozemkov na Strmej ulici v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 19.* Hlasovaním (19:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 630.

č.1.2. Predaj pozemku vo vlastníctve mesta Trnava pod garážou v lokalite ulíc Prechodná a Oblúková

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 631.

- 6 - č.1.3. Priamy predaj pozemku na Bosniackej ulici v Trnave - Modranke

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.*

Hlasovaním (23:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 632.

č.1.4. Odpredaj podielov z pozemku vo vlastníctve Mesta Trnava parc. č. 5420 v k.ú. Trnava vlastníkom bytov v bytovom dome s.č. 810 na Ul. J.Hajdóczyho č. 14,16,18 v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (23:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 633.

č.1.5. Odpredaj podielov z pozemku vo vlastníctve Mesta Trnava parc. č. 5671/46 v k.ú. Trnava vlastníkom bytov v bytovom dome s.č. 6457 na ul. Spartakovská 1 v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (23:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 634.

- 7 - **č.1.6. Odpredaj podielov z pozemku vo vlastníctve Mesta Trnava parc. č. 5671/66 v k.ú. Trnava vlastníkom bytov v bytovom dome s.č. 6472 na Ul. J. Slottu 21-23 v Trnave**

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s návrhom:

a) doplniť do schvaľovacej časti uznesenia nový bod 62) s textom: č. 2 Zuzane Hornáčkovej, rod. Hornáčkovej, nar. 23.10.1981, bytom Leopoldov, Štúrova 435/40, za cenu 27,50 Sk...

Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (23:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 635, v ktorom bolo zapracované odporúčanie mestskej rady.

č.1.7. Odpredaj podielov z pozemku vo vlastníctve Mesta Trnava parc. č. 2540/39 v k.ú. Trnava vlastníkom bytov v bytovom dome s.č. 3202 na Ul. A.Kubinu č. 24 a 25 v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 636.

č.1.8. Odpredaj podielov z pozemku vo vlastníctve Mesta Trnava parc. č. 2540/40 v k.ú. Trnava vlastníkom bytov - 8 -

v bytovom dome s.č. 3196 na Ul. A.Kubinu č. 31 v Trnave

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 637.

č.1.9. Predaj podielov na pozemku vlastníkom bytov v obytnom dome na Ul. G.Dusíka 6-9 v Trnave

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 638.

č.1.10. Predaj pozemku v lokalite IBV Kozácka

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 21.* Hlasovaním (21:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 639.

č.1.11. Súhlas s použitím pozemku vo vlastníctve mesta Na hlinách 36-37 na realizáciu "Zeleného kútika pre všetkých"

- 9 -

- darovanie investície "Zeleného kútika..." do majetku mesta

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Ing. Drábiková - konštatovala, že sa spracováva projektová dokumentácia na úpravu celého územia, kde má byť i ihrisko a detské ihrisko. Preto sa zaujímala, či tento kútik nezasahuje do daného územia, aby finančné prostriedky na jeho zriadenie neboli zbytočne vynaložené. Ing. Butko, zástupca primátora - poukázal na dôvodovú správu k materiálu, kde je uvedené, že návrh na základe odborných stanovísk mestského úradu sa odporúča schváliť. Zároveň podotkol, že sa jedná o priestor v tesnej blízkosti obytného domu a riešenie územia v zmysle projektovej dokumentácie sa týka lokality až za chodníkom. Pozmeňovacie návrhy k materiálu vznesené neboli. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 640.

č.1.12. Predaj spoluvlastníckych podielov na pozemku na Ulici Štefánikovej 22, Trnava

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Ing. Bošňák, primátor mesta - sa zaujímal, či v návrhu uznesenia netreba doplniť záležitosť, že ...správny poplatok pri zápise vkladu do katastra nehnuteľností spoločne a nerozdielne budú hradiť kupujúci... JUDr. Tomašovičová, mestský úrad - podotkla, že návrh primátora by bolo vhodné do uznesenia doplniť. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (24:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 641, v ktorom bol zapracovaný návrh primátora mesta.

- 10 - **č.1.13. k zriadeniu vecného bremena pre uloženie inžinierskych sietí na pozemkoch vo vlastníctve mesta "Rekonštrukcia NTL plynovodov - ul. Mierová, Moyzesa, Suchovská, Osvaldova, sv. Cyrila a Metoda, Ružindolská, A.Kubinu" "Rekonštrukcia NTL plynovodov - ul. Štúrova, Matušková, Sadová, Sambucusa" "Rekonštrukcia NTL plynovodov - ul. Hlavná, Strelecká"**

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pozmeňovacích návrhov. Rozprava: Ing. Bošňák, primátor mesta - upozornil, že v rámci materiálu sú uvedené tri návrhy uznesení, o ktorých sa bude hlasovať osobitne. Hric - sa zaujímal, či bolo uložené vecné bremeno umiestnenia chráničky pre potreby mesta. Pretože plynári kladú rozvody, do ktorých chráničky zatiaľ nevkladajú. Ing. Butko, zástupca primátora - podotkol, že v rámci materiálu č. 9.1. je zapracovaný návrh na úpravu uznesenia, ktoré pojednáva o tejto záležitosti. Podľa ich vyjadrenia to neumožňujú technické normy a pri splnení podmienok mesta by im nebola vydaná revízná správa. Pozmeňovacie návrhy k materiálu neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (24:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 642. Hlasovaním (26:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 643. Hlasovaním (26:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 644.

č.1.14. Žiadosť spoločnosti EURODOM3 o zmenu formy predaja pozemkov na Hornopotočnej ulici v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. - 11 -

Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 26.* Hlasovaním (24:0:2) bolo prijaté uznesenie MZ č. 645.

č.1.15. Odkúpenie spoluvlatníckych podielov na pozemku v k.ú. Trnava, parcela registra E č. 1483 v areáli streleckého centra Štrky za účelom majetkoprávneho vysporiadania

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Ing. Pullmann - poukázal, že v návrhu uznesenia chýba výmera odkupovaného pozemku v m². Podotkol, že podľa prepočtov sa jedná o 221,5 m². *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (24:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 646, v ktorom bola zapracovaná pripomienka poslanca Ing. Pullmanna.

č.1.16. Súhlas so zrušením vecného bremena - - kino OKO na ul. J. Hajdóczyho v Trnave

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (23:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 647.

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s návrhom do bodu 1) schvaľovacej časti uznesenia doplniť podľa výpisu z Obchodného registra Okresného súdu v Trnave IČO ...36 274 798... Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 25.* Hlasovaním (25:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 648.

č.1.18. Odpredaj podielov z pozemkov vo vlastníctve Mesta Trnava vlastníkom bytov v bytových domoch na VETERNEJ UL. A UL. V.CLEMENTISA V TRNAVE

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Ing. Bošňák, primátor mesta - do uznesenia odporučil doplniť úhradu správneho poplatku kupujúcimi tak, ako to bolo v predchádzajúcich materiáloch. Ing. Butko, zástupca primátora - podotkol, že došlo k úprave legislatívy, keď do 1.1.2005 sa tento poplatok nehradil. Avšak u kupujúcich uvádzaných v uznesení sa predaj z rozličných dôvodov nezrealizoval, čo nebolo spôsobené z ich strany. Materiálom sa zaoberala aj majetková komisia, ktorá odporučila uznesenie v uvedenom znení. Z toho dôvodu doplnok do uznesenia neodporúčal. Ing. Bošňák, primátor mesta - predložené vysvetlenie zobral na vedomie. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (22:0:2) bolo prijaté uznesenie MZ č. 649.

- 13 - **č.1.19. Založenie spoločnosti s ručením obmedzeným s 50 % majetkovou účasťou mesta Trnava pre oblasť hospodárenia s teplom na území mesta Trnava**

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pozmeňovacích návrhov. Rozprava: Čechovič, DUČMR - uviedol, že žiadne mesto na Slovensku nemá takúto zmluvu spracovanú. Zmluva vychádza tiež zo spolupráce mesta v rámci projektu Centrope, ktorého cieľom je rozvinúť spoločné akcie, vedúce k rýchlej integrácii a rozvoju regiónu štyroch krajín a získať obyvateľstvo, hospodárske ako aj spoločenské inštitúcie pre víziu atraktívneho a konkurenčne silného regiónu strednej Európy. Podotkol, že v súčasnosti sa pripravuje privatizácia teplárenskej spoločnosti v Košiciach a v prípade, že projekt prejde, bude vytvorený i priestor pre riešenie tejto záležitosti v našom meste. Záujmom mesta je totiž vytvoriť spoločného operátora pre primárne i sekundárne rozvody. Materiálom sa zaoberala aj majetková komisia, ktorá ho odporúča schváliť v predloženej forme. Na základe požiadavky mestskej rady o preverenie textu v bode 2b) návrhu uznesenia predložil návrh na úpravu nasledovne: ...Konať v mene spoločnosti budú oprávnení obidvaja konatelia spoločne a podpisovať budú tak, že k vytlačenému alebo napísanému menu spoločnosti, svojmu menu a priezvisku pripoja svoj podpis... Ing. Bošňák, primátor mesta - uviedol, že návrh bol taký, aby 51% Trnavskej teplárenskej spoločnosti bolo ponúknutých na predaj a 49% by malo dostať mesto. Návrh sa pohyboval od 49 po 33%, čo by však pre mesto nebolo dobré. Ďalej uviedol, že je v podstate možné, že rakúska strana sa bude uchádzať dvakrát, raz ako spoločník mesta Trnava a raz osobitne. Vytvorila by sa však jedna spoločnosť. Pretože teplárstvo je v súčasnosti asi v takej forme: EBO, Teplárne Trnava a odberatelia, buď

Správa mestského majetku Trnava (v súčasnosti spravuje asi 90% zariadení ktoré slúžia pre byty), potom Bytové družstvo - 14 -

Trnava a až na samom konci reťazca sú samotní občania. Ideálnym stavom by preto bola jedna spoločnosť v členení EBO, TTS a občania. S rakúskou stranou je dohoda 50% na 50% s tým, že by mala dorovnať cenu mestského majetku po ocenení. Na záver svojho vystúpenia uviedol, že Trnavská teplárenská spoločnosť je z hľadiska ceny jedinou na Slovensku, ktorá nebude cenu tepla zvyšovať a to z dôvodu, že mesto má pôvodný podiel plynu nižší. Cenové vyrovnanie sa dosiahlo také, že spoločnosť nežiada o úpravu ceny tepla. Nižnánsky - podotkol, že sa jedná o rakúsku stranu a všetci dobre vieme, že oni sú zástancami zrušenia prevádzky atómovej elektrárne. Ing. Bošňák, primátor mesta - uviedol, že v tejto záležitosti problém nevidí. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (23:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 650, v ktorom bola zapracovaná úprava textu v zmysle odporúčania pána Čechoviča. Zároveň bol do uznesenia návrhovou komisiou doplnený termín v bode 4) ...do 30.9.2005...

č.1.20. Zámena pozemkov na Ulici V. Clementisa

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (24:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 651.

č.1.21. Kúpa nehnuteľností na Malženickej ceste č. 1 v Trnave do majetku mesta

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez - 15 -

pozmeňovacích návrhov. Rozprava: Čechovič, DUČMR - konštatoval, že materiálom sa zaoberala aj majetková komisia, ktorá na základe stanoviska odborných útvarov mestského úradu odporúča využiť objekt na riešenie ubytovania sociálne slabších občanov resp. neplatičov. Zároveň uviedol, že so záujemcom o odpredaj objektu sa po zasadnutí mestskej rady rokovalo a súhlasil s cenou 11.800.000,- Sk. Viac návrhov k materiálu vznesených nebolo. O uznesení i návrhu pána Čechoviča sa hlasovalo súčasne. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 652, v ktorom bola kúpna cena stanovená na 11.800.000,- Sk.

č.1.22. Priamy predaj pozemku na Dedinskej ul. v Trnave - Modranke

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 20.* Hlasovaním (20:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 653.

č.1.23. Odkúpenie pozemkov v k.ú. Zavar pod energetickými zariadeniami a následný odpredaj pozemkov aj energetických zariadení spoločnosti Západoslovenská energetika a.s.

Mestská

rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s návrhom: a) doplniť do bodu 3) uznesenia v predposlednom riadku pred slovo "stanoviska" slovo ...súhlasného...

- 16 -

Rozprava: Čechovič, DUČMR - uviedol, že najvhodnejší model na prevádzkovanie siete, avšak bez zodpovednosti mesta je ten, ktorý je predložený. Vzhľadom k tomu, že stav sa niekoľkokrát menil, predložený návrh je prvým krokom na to, aby sa mesto v danej záležitosti posunulo ďalej. Ing. Bošňák, primátor mesta - informoval prítomných, že financovanie predmetnej investície bolo cez Invest Trnava, na čo mesto dostalo prostriedky zo štátu. V zmysle návrhu energetického zákona sa hľadala cesta ako tento majetok previesť na Západoslovenskú energetiku a.s. Pretože objekt transformovne je v majetku mesta, jeden transformátor v majetku energetikov, dva v majetku PSA Peugeot Citroen, pričom energetici začínajú s budovaním ešte jednej prípojky z obce Križovany do závodu PSA Peugeot Citroen. Alternatív na riešenie bolo navrhovaných viacero. Napr. predaj za 1,- Sk, čo nebolo možné vzhľadom na tvorbu odpisov a tiež i so zreteľom na štátnu pomoc. Ďalej bolo uvažované o vložení majetku do Západoslovenskej energetickej a.s. za akcie, čo však nie je možné, pretože podľa platnej zmluvy o privatizácii by sa zmenil podiel 49% Eon-u. Vzhľadom k tomu, že už sa riešila podobným spôsobom transformovňa na sídlisku Prednádražie, v rovnakom duchu bol spracovaný i tento materiál. Na záver uviedol, že je možné, že v ďalšom období sa bude uznesenie meniť, avšak toto slúži ako východiskový krok. Do schvalovacej časti v bode 3) uznesenia odporučil doplniť text ...za cenu 40% ich nadobúdacej hodnoty /+ 19% DPH/... Čechovič, DUČMR - si osvojil návrh primátora mesta. Ing. Butko, zástupca primátora - na úvod svojho vystúpenia uviedol, že bude parafrázovať primátora mesta "že sa hľadalo východisko". Keď sa pät týždňov rokovalo s francúzskou stranou pred podpisom zmluvy s PSA Peugeot Citroen, už vtedy povedal, že riešenie sa bude hľadať následne. Potrebné bolo riešiť veľa vecí, z ktorých niektoré sa dostali aj na riešenie mestského zastupiteľstva. Zároveň zdôvodnil odporúčanie mestskej rady, ktoré predložil do rozpravy na zasadnutí mestskej rady. Pretože - 17 -

v budúcnosti sa niekto môže spýtať, prečo majetok mesto predalo len za 40% z jeho hodnoty. Mesto týmto bude mať stanovisko zainteresovaných, pričom to nemožno považovať za alibizmus mesta. Na záver svojho vystúpenia poukázal na článok - komentár pána Podstupku v Hospodárskych novinách, v ktorom hodnotil ministra hospodárstva, pričom spomenul i bývalého ministra pána Nemčicsa. Ako uviedol, že ten brilantne zabezpečil na rozdiel od spoločnosti KIA záležitosti s PSA Peugeot Citroen. Spomenuté však bolo, že nie samozrejme len on. Ako Ing. Butko uviedol, väčšina problémov bola už vyriešená, hoci sa vopred nevedelo, akú budú mať podobu. Mesto je prvolezec a najväčšie starosti má so spoločnosťou, ktorú založilo. Chceme, že ak legislatíva na riešenie takejto záležitosti nie je, nech to ministerstvo vo svojom stanovisku uvedie. Ing. Tomek - upozornil, že v bode 3) uznesenia by v texte nemalo byť uvedené "bez" 19% DPH. Ing. Šarvaic - zaujímal sa, či finančné čiastky sú v rámci rozpočtu mesta zakomponované a z akej položky sa to bude financovať. Ing. Bošňák, primátor mesta - podotkol, že mesto nebude nič platiť. Záležitosť bude vysporiadaná len účtovne. Mestom sa musia pozemky formálne odkúpiť, aby mohol byť zrealizovaný prevod na správe katastra nehnuteľností. Zároveň uviedol, že niektoré detaily sa do zmluvy nedali premietnuť a všetky

doriešené neboli. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (24:0:0) bolo prijaté odporúčanie mestskej rady. O návrhu primátora mesta na doplnenie uznesenia v bode 3) a Ing. Tomeka na úpravu textu v bode 3) sa hlasovalo súčasne o návrhoch i o uznesení. Hlasovaním (22:0:2) bolo prijaté uznesenie MZ č. 654.

- 18 - Materiál č. 2.1 Predaj bytov

Spravodajca MR: Mgr. Ján Žitňanský

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 18.* Hlasovaním (18:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 655.

Materiál č. 2.2 Predĺženie splátkovania kúpnej ceny za byt

Spravodajca MR: Mgr. Ján Žitňanský

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pozmeňovacích návrhov. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 20.* Hlasovaním (19:0:1) bolo prijaté uznesenie MZ č. 656.

Materiál č. 3.1 Zmena Zriaďovacej listiny Strediska sociálnej starostlivosti V.Clementisa č. 51 Trnava

Spravodajca MR: MUDr. Božena Štegmánová

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s tým, aby pripomienky k materiálu predložené v rámci rozpravy boli - 19 -

prekonzultované s právnym odborom a hlavným kontrolórom. Po vzájomnej konzultácii bol predložený návrh na úpravu: a) v nadpise na titulnej strane sa za slovo "zmenu" doplniť

b) v návrhu uznesenia v bode 2) sa vypúšťajú slová "upravovanej" a "v zriaďovacej listine"

c) na str. 17-03/12 bod 18) úprava textu: bod 8) sa označuje ako ...Záverečné ustanovenia...a vrátane nadpisu znie: ...8. Záverečné ustanovenia: Táto zriaďovacia listina schválená Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava, uznesením č. 15 z dňa 16.2.1993 bola aktualizovaná nasledovne: Zmenou č. 1 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. 140 z dňa 4.10.1995. Zmenou č. 2 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. 202 z dňa 14.12.1999. Zmenou č. 3 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. z dňa 6.9.2005. ...

d) v aktualizovanom znení Zriaďovacej listiny Strediska sociálnej starostlivosti Trnava bod 8) na str. 17-03/21 znie:
Táto zriaďovacia listina schválená Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava, uznesením č. 15 z dňa 16.2.1993 bola aktualizovaná nasledovne: Zmenou č. 1 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. 140 z dňa 4.10.1995. Zmenou č. 2 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. 202 z dňa 14.12.1999. Zmenou č. 3 schválenou Mestským zastupiteľstvom mesta Trnava uznesením č. z dňa 6.9.2005. ...

Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. - 20 -

Kontrolný súčet poslancov MZ: 22. Hlasovaním (22:0:0) bolo prijaté odporúčanie mestskej rady. Hlasovaním (22:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 657.

Materiál č. 4.1 Plán kontrolnej činnosti Útvary hlavného kontrolóra mesta Trnava do 28.2.2006

Spravodajca MR: Ing. Jozef Tomek

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (23:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 658.

Materiál č. 5.1 Urbanistická štúdia Obytný súbor Trnava - Kočišské

Spravodajca MR: Ing. Vladimír Butko

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pozmeňovacích návrhov. Rozprava: Ing. Tomek - poukázal na str. 6 a žiadal bližšie informácie ohľadom dopravného napojenia. Zároveň sa zaujímal, či je reálne uvažovať o napojení zo smeru na Ružindol, čím by sa odľahčila dopravná vyťaženosť do centra mesta. Ing. arch. Horák - reagoval na vznesenú pripomienku a uviedol, že komunikácia Ružindolská je štátnou cestou a Kamenná cesta je mestskou komunikáciou, súbežne s ktorou je vybudovaný chodník pre cyklistov a rovnako i chodník cez - 21 -

lesopark. Zároveň podotkol, že mesto má pokračovanie severného obchvatu výhľadovo do roku 2010 až po Kamennú cestu. Mesto neočakáva zataženie dopravy takého charakteru, ktorý by spôsobil kolaps v doprave po zrealizovaní prvej etapy výstavby obytného súboru Trnava - Kočišské. Napojenie dopravy by mohlo byť z Ružindolskej cesty, cez Biely Kostol až po vyústenie pri nápravno-výchovnom ústave, čo by však musel riešiť Trnavský samosprávny kraj. Konkrétne pozmeňovacie návrhy k materiálu vznesené neboli. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 22.* Hlasovaním (22:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 659.

Materiál č. 6.1 Správa o uskutočnených metódach a postupoch verejného

obstarávania v I. polroku roku 2005 s hodnotou predmetu obstarávania tovarov a služieb nad 500 000,- Sk a prác nad 1 000 000,- Sk

Spravodajca MR: MUDr. Pavol Caudt

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Ing. Nižnánsky - sa zaujímal, či v bode 28) bola prihlásená len jedna firma. Ing. Bošňák, primátor mesta - podotkol, že všetky informácie týkajúce sa verejnej súťaže sú uvedené v príslušnej tabuľke. Pozmeňovacie návrhy k materiálu na rokovaní mestského zastupiteľstva vznesené neboli. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 21.* Hlasovaním (17:0:4) bolo prijaté uznesenie MZ č. 660.

- 22 - Materiál č. 7.1 Informatívna správa o umiestnení žiakov základných škôl v školskom roku 2004/2005 v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Trnava na stredné školy

Spravodajca MR: Ing. Ľudovít Daučo

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s tým, že pri prezentácii bude daná poslancom tabuľka v členení podľa stredných škôl a učilíšť i v percentuálnom vyjadrení. Rozprava: Ing. Bošňák, primátor mesta - poukázal na údaje uvedené v tabuľke, ktorú poslanci obdržali pri prezentácii. Konštatoval, že sa jedná vyslovene o informatívnu záležitosť bez nejakých záverov. Pretože v opačnom prípade by bolo potrebné urobiť bližšie rozbery. Podotkol, že údaje do určitej miery majú určitú vypovedaciu hodnotu, na základe ktorej sa však škola hodnotiť nedá. V rámci rozpravy na rokovaní mestského zastupiteľstva pripomienky k materiálu neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 22.* Hlasovaním (22:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 661.

Materiál č. 8.1 Správa o činnosti Mestskej polície mesta Trnava za obdobie od 1.1.2005 do 30.6.2005

Spravodajca MR: pán Karol Opatovský

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Rozprava: Čechovič, DUČMR - konštatoval, že materiál sa stáva štandardným materiálom v číslach. Podotkol, že nechce hovoriť o veciach, ktoré ľudí alebo jeho osobne trápia. Osobne si váži prácu mestskej polície v uliciach mesta, ale - 23 -

nedalo mu nezacitovať vetu z textu dôvodovej správy, ktorá sa v materiáloch neustále opakuje "Preto by nebolo účelné ani vhodné papierovo vykazovať kontroly jednotlivých VZN, ak nedošlo k podozreniu, že bol porušený právny predpis. Takýchto kontrol by totiž mohol každý policajt vo výkone služby vykázat nespočetné množstvo, bez ohľadu na to, či ich skutočne vykonal." V súvislosti s týmto textom poukázal na priestupky proti všeobecne záväzným nariadeniam a uviedol, že polrok má 186 dní a niekoľko stoviek

hodín a tak priestupky týkajúce sa chovu zvierat boli za 5 dní raz, alkoholu za 5,6 dňa raz, plagátov za 7,8 dňa raz, čistoty za 33 hodín raz. Preto sa na záver svojho vystúpenia zaujímal, či je matematika dobrá v číslach uvádzaných v rámci správy alebo v tých, ktoré uviedol v rozprave. MUDr. Štegmánová - uviedla, že viackrát osobne i cez interpelácie žiadala, aby v čase chodenia detí do školy, hlavne zo začiatku školského roka bola na ulici Zelenečskej v križovaní s ulicou Gorkého zabezpečená kontrola zo strany mestskej polície. Svoju požiadavku zdôvodnila zlou dopravnou situáciou na predmetnej ulici. Prísľub zo strany náčelníka mestskej polície bol daný na dva dni zo začiatku školského roka. Príslušníci mestskej polície zabezpečujúci túto službu však na jej reakciu mali nevhodné poznámky. Žiadala náčelníka mestskej polície, aby nielen v prvý deň školského roka, ale aj v ďalšie dni, boli z ich strany kontroly častejšie a pravidelnejšie. Dala na zváženie využitie napr. papierového policajta tak, ako je to v meste Bratislava. Ing. Bošňák, primátor mesta - konštatoval, že najväčšie problémy sú s deťmi v prvé dni začiatku školského roka. Preto bol daný pokyn, aby na kritické úseky boli umiestnení príslušníci mestskej polície. Prispela k tomu i štátna polícia, avšak trvala sa takýto dohľad realizovať nedá. Mgr. Keleši, náčelník MsP Trnava - podotkol, že je ťažké reagovať, ale pri spracovávaní správy sa vychádza z čísiel, ktoré sú k dispozícii. Napr. priestupky týkajúce sa psov sa ďalej odstupujú príslušnému orgánu. Vnesené - 24 -

argumenty zobral na vedomie s tým, že sa bude snažiť urobiť patričné opatrenia. Zároveň vyzval poslancov, že ak majú záujem bližšie si pozrieť činnosť mestskej polície, môžu ho navštíviť kedykoľvek. Konkrétne pozmeňovacie návrhy k materiálu neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 22. Hlasovaním (20:0:2) bolo prijaté uznesenie MZ č. 662.*

Materiál č. 9.1 Plnenie uznesení Mestského zastupiteľstva mesta Trnava, ktorých termín plnenia je do 18.08.2005

Spravodajca MR: Ing. Karol Česnek

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s návrhom na doplnenie uznesenia o bod e) s textom: **e) č. 557/2005** úprava textu nasledovne: * v bode 1) vypustiť text *"s podmienkou pripoloženia 2 ks chráničiek pre optický kábel pre potreby mesta Trnava, v trase po ul. Orgovánovej, v časti medzi ul. 9.mája a ul. M.Gorkého, a po ul. Markovičovej."*

* v bode 2) vypustiť text

"uloženia 2 ks chráničiek pre optický kábel pre potreby mesta Trnava v trase po ul. Orgovánovej, v časti medzi ul. 9.mája a ul. M.Gorkého, a po ul. Markovičovej, pričom mesto Trnava dodá investorovi chráničky a investor zabezpečí projekčné práce, výkopové práce, montáž chráničiek a povrchové úpravy. Na financovanie pripokládky bude uzatvorená zmluva o združení finančných prostriedkov, pričom vkladom mesta Trnava bude hodnota chráničky"

- 25 -

* v bode 2) premenovať odsek "c" na odsek "b"

* v bode 3) písm. b) vypustiť text

"zmluvu o združení finančných prostriedkov a"

Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (22:0:0) bolo prijaté odporúčanie mestskej rady. Hlasovaním (23:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 663.

Materiál č. 10.1 Súhlas mesta Trnava na zabezpečenie spolufinancovania projektov Trnavskej optickej metropolitnej siete (TOMNET)

Spravodajca MR: pán Eduard Čechovič

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva bez pripomienok. Na rokovaní mestského zastupiteľstva k materiálu pripomienky neboli vznesené. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (23:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 664.

Materiál č. 11.1 Informatívna správa o postupe riešenia žiadosti obchodnej spoločnosti FC Spartak a.s. Trnava a návrh ďalšieho postupu

Spravodajca MR: Ing. Vladimír Butko

Ing. Butko, zástupca primátora - v rámci spravodajskej správy detailnejšie rozobral jednotlivé oblasti pomoci, - 26 -

ktoré sú uvádzané v dôvodovej správe k materiálu a zahrnuté sú do troch oblastí: 1) Údržba a prevádzka futbalového štadióna A.Malatinského 2) Stabilizácia a rozvoj mládežníckeho futbalu so zameraním na výchovu mladých hráčov 3) Zabezpečenie príspevkov od sponzorov na úhradu časti prevádzkových nákladov.

Mestská rada mesta Trnava hlasovaním odporučila materiál na rokovanie mestského zastupiteľstva s návrhmi: a) úpravy textu v bode 2) návrhu uznesenia nasledovne: ...vyčlenenie ďalších finančných prostriedkov z rozpočtu mesta Trnava na rok 2005 vo výške 1 200 000,- Sk do rozpočtu Správy kultúrnych a športových zariadení mesta Trnava, na vytvorenie rezervného fondu využívaného na opravy a údržbu futbalového štadióna Antona Malatinského v Trnave na základe zhodnotenia technického stavu objektu a financovanie časti prevádzkových nákladov *s tým, že celková výška pomoci pre rok 2005 je 2 000 000,- Sk*

b) pôvodný text v bode 3) uznesenia sa označuje ako ...a)... a na záver sa dopĺňa text ...a predložiť mestskému zastupiteľstvu... a zmena termínu na ...októbrové MZ...

c) doplniť do bodu 3) uznesenia nový bod a označiť ho ako ...b)... s textom: ...zabezpečiť vypracovanie projektovej dokumentácie na realizáciu vyhrievaného trávniku na štadióne Antona Malatinského v Trnave...

d) doplniť do bodu 3) uznesenia nový bod a označiť ho ako ...c)... s textom: ...pripraviť žiadosť a súčasne dohodnúť rokovanie so Slovenským

futbalovým zväzom o možnom spolufinancovaní realizácie vyhrievaného trávnik, ktorý by mohol byť využívaný aj v rámci medzinárodných zápasov... - 27 -

Mestská rada zároveň požiadala spracovateľa materiálu, aby v rámci dôvodovej správy bola rozpísaná finančná čiastka, ktorá sa poskytuje obchodnej spoločnosti FC Spartak a.s. Trnava v rámci rozpočtu mesta pre rok 2005. Doplnok dôvodovej správy: Pre FC Spartak a.s. Trnava na rok 2005 boli schválené a použité finančné prostriedky: * 500 tis. Sk - schválené uzn. č. 579/2005 na nevyhnutné opravy a údržbu (oprava veľkej a malej kotolne) * 300 tis. Sk - schválené uzn. č. 579/2005 ako mimoriadny finančný grant priamo pre FC Spartak a.s. Trnava (na úhradu energie) * 500 tis. Sk - uzn. č. 579/2005 bolo SKaŠZ mesta Trnava uložené zabezpečiť spracovanie statického posudku tribún na futbalovom štadióne Antona Malatinského * 300 tis. Sk - zabezpečenie opravy strechy južnej tribúny, zrealizovanej v zmysle aktualizovaného rozpočtu SKaŠZ mesta Trnava (schválená finančná čiastka na nevyhnutné opravy a údržbu bola navrhnutá na zvýšenie o 300 tis. Sk), v rámci rozpočtu SKaŠZ mesta Trnava. Celkové čerpanie finančného príspevku schváleného pre futbalový štadión A.Malatinského je 1.600 tis. Sk. SKaŠZ mesta Trnava má v rozpočte na rok 2005 schválené aj finančné prostriedky vo výške 300 tis. Sk, určené na prevádzku futbalových ihrísk v športovom areáli Trnava, Rybníkova 16, ktoré má vo výpožičke FC Spartak a.s. Trnava.

Rozprava: Ing. Drábiková - sa zaujímala, či mesto má garancie, že platby faktúr za energie budú tie, ktoré v súčasnosti bežia. Aby nedochádzalo k splácaniu starého dlhu. Ing. Bošňák, primátor mesta - uviedol, že mesto neuhrádza faktúry, ale na základe správy predloženej FC Spartakom na aprílovom zasadnutí, schválilo dotáciu na - 28 -

energie a využívatel dotácie ich musí zdokladovať. Ing. Butko, zástupca primátora - uviedol, že FC Spartak neplatil dlhy a preto im boli odpojené energie a platby sa riešili s časovým posunom. Mesto chce vniesť do tejto oblasti niečo nové a cez mestskú organizáciu riešiť i majetok mesta. Mesto bude môcť určovať, ako to bude na štadióne vyzerat po technickej stránke a dostať celú víziu hospodárenia do vlastných rúk. Zároveň nastolil otázku, či si všetky športy nezaslúžia určitú razantnú pomoc. Ing. Drábiková - konštatovala, že prezident klubu FC Spartak rozprával o dvoch spoločnostiach, z ktorých jedna podlžnosti nemá a i stanovisko mestského zastupiteľstva bolo také, aby sa nesplácali staré dlhy. Ing. Bošňák, primátor mesta - reagoval na predchádzajúcu pripomienku a uviedol, že túto záležitosť neustriehneme. Problémy prináša reálny život a dodávatelia energií si odúčtovávajú najskôr staré dlhy. Zároveň podotkol, že stará spoločnosť mala podlžnosti hlavne voči hráčom. Mesto schválilo dotáciu FC Spartak Trnava a preto sa nemôžu z nej uhrádzať dlhy občianskeho združenia FC Spartak Trnava. V prípade, že zúčtovanie nebude v poriadku, poskytnutú dotáciu budú musieť vrátiť. Na záver svojho vystúpenia navrhol doplniť termín do bodu 3b)

Viac pripomienok v rámci rozpravy k predmetnému materiálu vznesených nebolo. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (19:0:3) bolo prijaté odporúčanie mestskej rady. Hlasovaním (21:1:2) bolo prijaté uznesenie MZ č. 665, v ktorom boli doplnené termíny v zmysle odporúčania primátora mesta.

Týmto boli prerokované všetky písomné materiály, ktoré boli zaradené do programu rokovania mestského zastupiteľstva. - 29 -

V zmysle schváleného programu rokovania nasledoval bod " r ô z n e ".

A) Ing. Bošňák, primátor mesta - oboznámil prítomných poslancov mestského zastupiteľstva s obsahom petície občanov Coburgovej ulice k doriešeniu rekonštrukcie komunikácie a riešenia rómskej otázky v danej lokalite, ktorá bola doručená na mestský úrad 31.8.2005. Zároveň reagoval na niektoré vyjadrenia, ktoré boli v petícii uvádzané. Podotkol, že Coburgova ulica nie je majetkoprávne vysporiadaná (pozemky pod MK nie sú vlastníctvom mesta) a preto sa nemôže opravovať. Mesto nemôže riešiť veci v rozpore so zákonom, avšak hľadajú sa možnosti riešenia. Mesto rovnako nerozhoduje ani o umiestnení dopravných značiek, o ktorých rozhoduje Dopravný inšpektorát PZ SR. Zákazovú značku tam nemožno umiestniť ani z dôvodu prebiehajúcej výstavby v danej lokalite. Obmedzenie rýchlosti na 40 km/hod. tiež nie je možné zrealizovať. Mesto svoje stanovisko o neumiestňovaní neprispôsobivých občanov v danej lokalite plní. Keď však niekto príde na návštevu, mesto nemá právo mu návštevu ani zakázať, ani ho kontrolovať. Nemôže v takýchto prípadoch vydať ani zákaz pobytu, čo nie je možné zrealizovať ani u vreckových zlodejov. Rovnako ani vytvorenie osady pre týchto ľudí nie je v súlade so zákonom. Zaváňa to rasizmom a mesto takého konštatovanie petičného výboru musí odmietnuť. Hric - konštatoval, že situácia na Coburgovej ulici sa značne zhoršila, prisťahovali sa tam ďalší Rómovia a osada pre nich sa vytvára i tým, že mesto v lokalite realizuje ďalších 24 bytov z unimo-buniek a výstavbu podkrovných priestorov. O neúnosnej situácii sa hovorí i v liste, ktorý bol adresovaný riaditeľovi Správy mestského majetku Trnava. Ľudia z danej lokality sú oprávnené nespokojní so situáciou a mesto by malo preukázať ústretovosť. Ing. Bošňák, primátor mesta - konštatoval, že v danej lokalite sa stavajú byty pre neplatičov, nie Rómov. Zároveň - 30 -

uviedol, že podľa štatistík polície nie je Coburgova ulica na prvom mieste v rebríčku krádeží. Pýtal sa preto, na základe akého zákona petičný výbor žiadať týchto ľudí premiestniť. Uviedol, že mesto sa týmto bude zaoberať, avšak žiadal dodržiavať určitý štýl. Odporučil preto prijať uznesenie, ktorým sa petícia zoberie na vedomie a uloží sa mestskému úradu postupovať v jej riešení podľa platných noriem i s dodržaním termínov. Po spracovaní všetkých pripomienok mestský úrad zvolá rokovanie za prítomnosti primátora mesta, odborných útvarov úradu, členov petičného výboru a predsedu VMČ s cieľom prerokovať závery z petície. Termín odporúčať v prvej polovici mesiaca október 2005. Ing. Kunovský - uviedol, že predložený návrh uznesenia je prvým ústretovým krokom a k prejednaniu záverov petície odporučil prizvať koordinátora rómskej otázky pána Šándora. Mgr. Keleši, náčelník MsP - uviedol, že v danej lokalite je zriadené i sociálne pracovisko, ktoré činnosť vykonáva v súčinnosti s mestskou políciou. RSDr. Brežák, mestský úrad - podotkol, že pán Šándor je komunitným sociálnym pracovníkom mesta. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 23.* Hlasovaním (23:0:0) bolo prijaté uznesenie MZ č. 666, v zmysle odporúčania primátora mesta s požiadavkou v zmysle návrhu poslanca Ing. Kunovského.

B) Ing. Tomáš Báňas, poslanec MZ - dal do pozornosti dva body, ktoré by mohli byť na zamyslenie sa poslancov mestského zastupiteľstva. Prvým sú

informačné tabule v jednotlivých mestských častiach. Pýtal sa, či tento spôsob informovania občanov je efektívnym. Pretože tabule sú zo skla, často sú rozbité a dosť prácna je i aktualizácia informácií v tabuliach. Ako alternatívu k tabuliam dal LCD displeje, ktoré sú na trhu bežne dostupné, pre informovanosť občanov vhodné a čitateľnosť je aj z kritických uhlov. Displeje odporúčal vyskúšať najskôr v niektorých lokalitách. V zmysle svojho návrhu odporučil prijať uznesenie. - 31 -

Ďalším návrhom jeho vystúpenia bolo zváženie možnosti zasielať materiály na rokovanie mestského zastupiteľstva v elektronickej podobe. Svoj návrh zdôvodnil tým, že CD stojí cca 9,- Sk, napálenie trvá cca 2 minúty, čím sa ušetrí práca na úrade a tiež príde k úspore papiera. Zasielanie materiálov takouto formou odporúčal zasielať tým, ktorí o toto prejavujú záujem. Ing. Bošňák, primátor mesta - v zmysle prvého návrhu predloženého poslancom mestského zastupiteľstva sformuloval uznesenie, ktorým sa uloží mestskému úradu spracovať analýzu efektívnosti informovania občanov prostredníctvom skriniek VMČ a pripraviť návrh riešenia cez modernejšiu technológiu. Informáciu odporúčal predložiť mestskému zastupiteľstvu na ďalšom zasadnutí. K druhému návrhu uviedol, že problémom by to nemalo byť. Ing. Šarvaic - sa zaujímal, v akých cenových reláciách sú predmetné displeje a či sú nerozbitné. Ďalšie pripomienky k návrhu vznesené neboli. *Kontrolný súčet poslancov MZ: 24.* Hlasovaním (17:0:7) bolo prijaté uznesenie MZ č. 667 v zmysle predloženého návrhu.

Týmto bol vyčerpaný bod "rôzne" a v zmysle schváleného programu nasledovali interpelácie poslancov mestského zastupiteľstva. V rámci tohto bodu programu interpelácie ústne interpelácie predložené neboli.

Ing. Ľudovít Daučo, predseda návrhov komisie skonštatoval, že na rokovaní mestského zastupiteľstva boli prijaté uznesenia od č. 630 po č. 667 vrátane.

Ing. Bošňák, primátor mesta poďakoval prítomným za účasť a 17. riadne zasadnutie Mestského zastupiteľstva mesta Trnava ukončil. V závere pozval poslancov mestského zastupiteľstva na Tradičný trnavský jarmok, ktorý bude - 32 -

prebiehať od 8. do 11.9.2005 a na celý rad s ním spojených sprievodných podujatí.

Ing. Štefan B o š ň á k Ing. Jura j T i b e n s k ý primátor mesta prednosta MsÚ

Eduard Č e c h o v i č Jaroslav K r a l č á k overovatel overovatel

Mgr. Eva Lackovičová, zapisovatelka